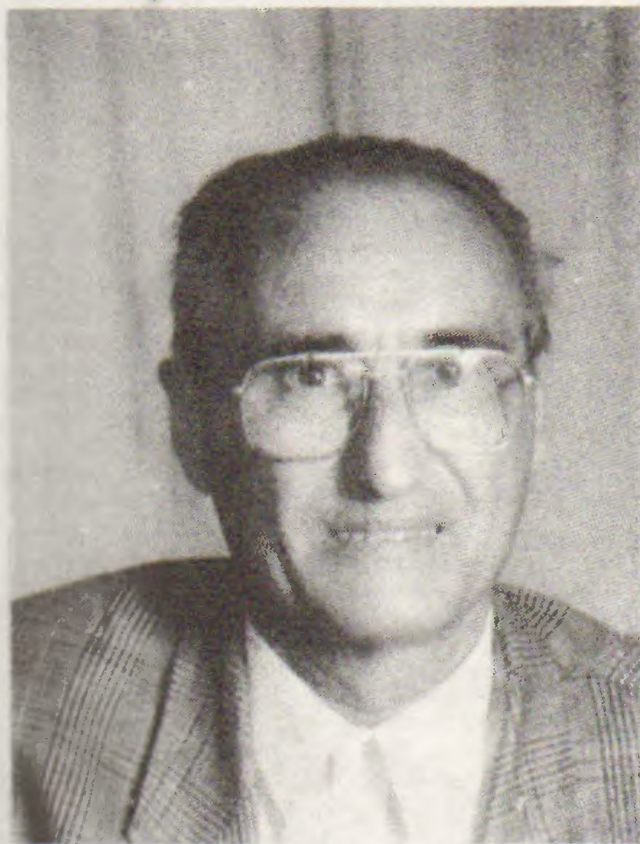


5  
Trimonata  
periodaĵo  
por la aktivuloj  
de FEL

aprilo-junio 1994

Artikolo



**Nova prezidanto, nova sono?**





## Flandra Esperanto-Ligo Estraro

*Prezidanto:* Wim De Smet  
*Vicprezidanto:* Alex Humet  
*Membroj:*  
Roland Rotsaert  
Jacques Schram  
Ingrid Lievens  
Johan Van Eeno

## Komisiitoj:

*Financoj:*  
Roland Rotsaert  
Paul Peeraerts  
Gerd Jacques  
*Eldona agado:*  
William Auld  
Gerrit Berveling  
Chris Declerck  
Rejna de Jong  
Alex Humet  
Paul Peeraerts

*Instruado:* Raymond Wylleman  
*Dokumentado:* Marc Vanden Bempt  
*Rebata servo:* Germain Pirlot

## Oficejo

La oficejo de FEL troviĝas en Frankrijklei 140, 2000 Antwerpen. Ĝi estas malferma por la publiko ĉiun labortagon inter la 9a kaj 12a30 kaj inter la 13a30 kaj 17a30. Vizitantoj bonvolu tamen anticipi interkonsenti pri rendevuo.

Telefono (9-12.30 -- 13.30-17.30h) (03) 234 34 00 - telekopiilo (tagnokte): (03) 233 54 33.

La adresoj de la supraj personoj estas troveblaj en la adresaro malantaŭe en Vertikale. Tie vi ankaŭ trovos la adresojn al kiuj referencas la asteriskoj post kelkies nomo en artikoloj.

## Enkonduko (jdm)

Ĉi tiu numero enhavas la novan organigramon. En ĝi aperas sufiĉe da novaj nomoj, kio min tre plezurigas. Mi deziras al ĉiuj fruktodonan agadon kaj multan daŭrigemon. Certe do nun troveblas iu kiu disponas pli da tempo ol mi kaj pretas transpreni la redaktadon de Vertikale. Antaŭ unu jaro mi engaĝis min al Vertikale por ke ekfluu denove la ĉesinta informfluo ene de FEL. De tiam almenaŭ ĝi ekfunkciis denove, sed certe ne abunde. Mi kredas ke necesas mobilizi kandidaton kiu povas pli sin koncentri sur Vertikale, nun necesas agadi por Fleja, dum mi estas membro.  
Bonan legadon kaj esperantumadon.

## Uzado

### Letero de leganto (fr)

En Vertikale mi legis ke la centro bedaŭras preskaŭ neniam ricevi informojn pri la ĝusta agado de la grupoj. Kaj speciale pri la manieroj laŭ kiuj ili plenas la grupkunvenojn. Tial ĉi tiu letero, kiu volas informi vin pri la Bruĝa grupa "Paco kaj Justeco".

Ni kunvenas ĉiun duan kaj kvaran ĵaŭdon de la monato, je la 20a h. La kunveno komenciĝas per "Historia kvaronhoro". Tiam mi parolas pri iu speciala aŭ speciala okazintaĵo en la historio. Ekzemploj: mi jam pritraktis la unuan leĝaron en la historio, tiu de reĝo Hamurabi en Babilonujo. Mi legis leteron de Laŭrenco II Magnifico kiun li sendis al sia filo, kardinalo en la aĝo de 17 jaroj, kaj estonta papo Leo X. Mi voĉlegis ĉapitron el "Il Principe" de Nikolo Machiavelli (kun komentario) ktp, ktp. Tio anstataŭas la antaŭajn paroladojn pri iu historia temo.

Dua punkto de la tagordo. S-ro Maertens jam venigis plurajn konatajn esperantistojn por prelegi. Se ni ne havas gaston,

ni priparolas iun artikolon el la revuo Esperanto aŭ iun gravan okazintaĵon en la movado (ekzemple: la vidpunkto de Umberto Eco rilate al Esperanto). Kelkfoje ni tradukas malfacilajn nederlandlingvaj vortojn aŭ esprimojn aŭ proverbojn. Aŭ ni tradukas famajn dirojn de same famaj filozofoj, historiistoj, beletristoj ktp. Nia estinta sekretario, R. Iserentant jam ofte prizorgis krucvorttenigmajn. Ĉio en Esperanto, kompreneble.

De tempo al tempo ni okazigas debatojn, kiujn ni nomas "ideo-interŝanĝoj". Temoj estas ekz. arto, literaturo k.a. Foje ni petis la membrojn voĉlegi du de siaj preferataj poemoj. Poste la ĉesstantoj juĝis pri ili. Ni ankaŭ okupiĝis pri la konkurso de la pola radio. Do ni havas sufiĉe da temoj por plenigi niajn kunvenojn.

Esperante ke tiuj informoj utilas al vi, mi salutas samideane, Fernand Roose.

**Ndlr.:** Fakte tute ne estis la centro kiu diris ŝati pli da reagoj, estis la redaktoro de Vertikale kiu el la vidpunkto de FEL petis tion. Tiu redaktoro tute ne estas dungito de la GCA.

## Informado

### Tri sciigoj (gp)

Kiam artikolo, favora aŭ ne al Eo, estas publikigita en la gazetaro, endas diskonigi ĝin **senprokraste** kaj al aktivuloj, kaj al la rebatservo. Tio valoras ankaŭ por artikoloj kiuj pritraktas la lingvan problemon je eŭropa nivelo.

SED, nepras mencii **TRI** sciigojn, kiuj nepras, ĉu por arkivigi tiun artikolon, ĉu por reagi (danki, rebati, pliiinformi). Temas pri:

- la titolo klare skribita

- la dato
- la kompleta adreso

Temas pri elementa referenco por aktivuloj. Regule atentigu viajn informantojn tiurilate.

D ato  
DAT DAT DAT DAT A DRESO  
T itolo

## Kion fari por eniri fakmedion? (gp)

### Konstato

1. Sen aplikado ankaŭ por fakceloj, Eo neniam amase allogos, ĉar ne estos forta motivigo lerni ĝin.
2. La plimulto el niaj E-fakasocioj estas nur surpaperaĵoj, kies agado estas ofte tre sensignifa.
3. Grava eraro estus daŭre agadi en "verdaj getoj" sen iu ajn kontakto kun neesperantistaj samfakuloj.

### Kion fari?

1. Daŭrigi la ĝisnunan agadon, sed laŭeble vigligi ĝin.
  2. Starigi kontaktojn kun samfakuloj per
    - tradukado de fakartikoloj el Eo por proponi al fakbultenoj, -revuoj
    - tradukado de fakartikoloj el nacilingvoj por proponi al E-fakbultenoj, -revuoj
    - prizorgado de diverscela korespondado inter e-istaj kaj neesperantistaj fakuloj
    - informado al neesperantistaj fakuloj pri fak-seminarioj, -konferencoj, -kongresoj kies laborlingvo estos (ankaŭ) Eo
- Rim.: NENIAM nia celo estu esperantigado de la kontaktitaj homoj, kiuj mem interesiĝos pri Eo se nia kunlaboro estas fruktodona.
3. Instigi E-fakulojn al ĉessto en internaciaj fak-konferencoj, -seminarioj, -



kongresoj, eĉ se inter la laborlingvoj ne troviĝas Eo

kaj ■ aktive partopreni en la laboroj, debatoj por pruvi sian fakkompetecon

■ neniel propagandi por Eo, sed nur uzi ĝin kun alilingvaj Eistoj dum paŭzoj, en la koridoroj, dum manĝoj, k.s.; ĝenerale tio sufiĉas por vekii la intereson, al kiu ni respondu, NE per fanatika propagando, sed per racia, objektiva informado, **sen tedi**.

■ organizi apartan kunvenon por la E-partoprenantoj (vespere, antaŭ kaj/aŭ post la konferenco) por pritrakti i.a. la uzotan strategion, fari bilancon, pretigi laborplanon, ktp.

Rim.: kunordigu tian agadon estrarano aŭ (loka) komisiito de la rilata E-fakasocio, se ĝi ekzistas

#### Konkludo

En fakmedioj, la FINcelo estu ke Eo fariĝu laborlingvo samrajta kun alia(j) nacilingvo(j).

#### Alternativo por Schindler's List (rr)

Momente en kinejoj ĉie tra la mondo videblas la lasta Spielberg-spektaklo. Eĉ estas amase instigitaj lernejoj por vidi tiun filmon.

Ekzistas alia filmo, *Moi Ivan, Toi Abraham* de franc-pola reĝisorino Yolande Zauberman, kiu estas malpli spektakla sed vursajne pli valora. Bedaŭrinde, ĉar *Schindler's List* dum monatoj blokis multajn kinejojn, tiu filmo tute ne aŭ nur tra iuj "intelektulaj" retoj estos videbla de la publiko (kaj kompreneble post tri jaroj en televido, ĉirkaŭ meznokto).

Tamen *Moi Ivan, Toi Abraham* ŝajnas ege interesa filmo, precipe por esperantista publiko, ĉar ĝi perfekte skizas la

situacion en kiu povis ekesti la internacia lingvo.

Do: se vi havas ŝancon vidi tiun filmon, iru kaj raportu pri ĝi. (informoj bazitaj sur recenzo en *De Morgen*, 01.01.94)

#### Interne

#### Kiom respondecas la membroj kaj la estraranoj de FEL? (rr)

Kiam en septembro 1993 mi atentigis pri (interalie) la financa situacio de Flandra Esperanto-Ligo, eble iuj maltrankviligis pri personaj konsekvencoj. Ĉu pro tio ni nur pene trovis la necesan kvanton da estraranoj?

Por pli bone kompreni la aferon, ni rigardu la leĝon.

FEL estas *Vereniging zonder winstoogmerk* laŭ la leĝo de 27 junio 1921. Artikolo 14 tekstas:

*De vereniging is aansprakelijk voor de misgrepen, die kunnen toegeschreven worden, hetzij aan haar aangestelden, hetzij aan de organen, waardoor haar wil wordt uitgevoerd. Door de beheerders wordt geen persoonlijke verplichting aangegaan betreffende de verbintenissen van de vereniging. Hun aansprakelijkheid is beperkt tot de vervulling van de hun gegeven opdracht en tot de in hun beheer bedreven misgrepen.*

La asocio devas plenumi diversajn formalizaĵojn: publikigoj en la ŝtatgazeto, depono de membrolisto... Laŭ artikolo 26:

*Ingeval de bekendmaking en de formaliteiten, voorgeschreven (...) werden verzuimd, kan de vereniging*

*zich niet op de rechtspersoonlijkheid beroepen tegenover derden (...)*

Mia konkludo estas ke la personaj financoj de membroj kaj estraranoj ne estas minacataj, krom en kazo de neplumo de la formalizaĵoj aŭ de ege gravaj misagoj de respondeculoj. Pli detalaj informoj troveblas en la Manlibro por Esperanto-Aktivuloj.

Cetere, FEL ne estas bankrotanta, sed jes utilas plifortigi la financon bazon (por eviti ĉiujare revenantan problemon de dumtempa manko de disponebla mono) kaj plibonigi la librotendadon (por sufiĉe frue antaŭvidi problemojn).

#### APE-laborkunveno - Flémalle-Grande - 2 apr 1994 (rr)

\* G. Sossois prezentas la listojn de la diversaj listoj por la eŭropa balotado. Oni (t.i. diversaj individuaj APE-anoj) skribos modelan leteron (ne menciante Eon) al la ĉefaj kandidatoj. Se ili reagis, GS send(ig)os respondon en kiu Eo estas menciita.

\* Antoine Dumortier \* prezentis skizon de nova ESPEUROP-informilo. Nenio estas menciita pri kostoj, distribuo... Dumortier daŭre ne vidas utilon por mem lerni Eon (nur pro li la tuta kunveno okazis en franca lingvo!). Li miras ke li ne plu havas kontakton de respondeculoj de brusela grupo. [Laŭ mia kompreno la brusela grupo evitas havi kontakton kun li - rr]

\* Gh. Tilleu intencas reeldoni (en franca lingvo, nigreblanke, A5) sian *Zamenhof Bildrakonte*, kun korektoj kaj kelkaj aldonajoj. Estas promesitaj subvencioj de valona registaro kaj de APE. Tiuj tamen nur kovras parton de la tutaj kostoj (ĉ. 100.000, depende de la eldonk-

vanto (1000-2000)). Donacoj aŭ antaŭmendoj estas bonvenaj.

\* M. Delforge bedaŭris ke samtempe okazos tago de flandraj Ardenoj kaj trilanda renkontiĝo. Mi menciis la ekziston de la FEL-bultenejo, kiu eble helpos estonte eviti tiajn koincidojn. Ankaŭ utilis ke unu respondeculo de APE grupigu la ĉefajn programerojn kaj komuniku ilin al FEL (aliĝante al la aŭtomatigita kalendaro de *Horizontaal*).

\* APE gratulas Wim De Smet kaj esperas konstante kunlabori por Eo.

\* M. Delforge invitas la ĉinajn vizitantojn (aŭ almenaŭ la esperantistojn inter ili) je la 26a de junio en La Louvière. Kiu FEL-estrarano respondecas pri ili? Ĉu ID?

\* Por librorborso en regiono de Liège je Pentekosto estas serĉataj informoj pri skolta movado (ankaŭ en nederlanda kaj germana lingvoj). Sendu al s-ino Dupont

\* S-ino Bernadette Monti \*, respondeculo de loka E-grupo serĉas familion kiu povus gastigi dum 1-2 semajnoj siajn du filinojn (12- kaj 14-jaraj) por plibonigi konon de la nederlanda lingvo. Interŝanĝo eblas. Eble iu pretas "strukturigi" tiajn interŝanĝojn?

#### Fleja-membrokunveno - 8 maj 1994 (sc)

Ĉeestas: Stefaan Cottenier, Ilja De Coster, Bart Demeyere, Jorg De Mulder, Wim Sloomans, Eddy Van den Bosch

#### 1. Raporto pri la administrarkunveno de FEL (Wim)

La 7an de majo Wim ĉeestis la admini-



strantarkunvenon de FEL kiu traktis ties estontan internan organizon. Unue oni klarigis la oficialan strukturon de ASPC (Asocio Sen Profitdona Cel). Decidoj en ASPC okazas je tri niveloj:

- a) La ĝenerala membrokunveno  
Ĝi okazas ĉiujare kaj ĝin konsistigas ĉiuj membroj. Ĝi elektas la ĉi-subajn decidnivelojn b) kaj c)
- b) La administrantaro (Raad van Beheer)  
Tiu ĉi decidas pri la grandaj linioj aŭ la ĝenerala politiko en la decidoj. Laŭleĝe ĝi devas kunveni almenaŭ unufoje jare. Ĉe FEL la administrantaro je tiu kunveno kutime transdonas ĉiujn siajn funkciojn al la decidnivelo c). Ĉe Fleja la administrantaro laŭ silenta interkonsento aŭtomate egalas al decidnivelo c).
- c) La estraro (= Raad van Bestuur)  
Ĝi decidas pri ĉiutagaj aferoj kaj kunvenas pli ofte.

FEL decidis pli uzi la eblecojn de administrantaro por sensarĝigi la estraron. Krome, ĉiu el la ses estraranoj respondecos pri komisiono kiu konsistos el tiu estrarano, administranto kaj 1 ĝis 3 aliaj membroj. Oni esperas tiel atingi pli da homoj kiuj ne ŝatas agadi je ĉiuj kampoj, sed jes je unu specifa. Kaj samtempe tio helpas al la troŝarĝita estraro. Al tiuj Fleja-anoj rajtas aliĝi al la komisionoj, kandidatigi ĉe la respondeculoj (vi trovos ilin en la raporto de tiu kunsido, aliloke en ĉi vertikale).

Ankaŭ Fleja ŝatus pli dividi la taskojn, i.a. por eviti ke dum la estrarkunsidoj estas parolata nur pri la semajnfino. Komisiono pri semajnfino certe indas. Ilja kaj Lode el Kalmthout kaj versajne ankaŭ Els volas okupiĝi pri tio.

## 2. Elektro de nova estraro

Wim jam de kelka tempo kandidatis por

la posteno de kasisto, kiun Eddy volas transdoni. Stefaan klarigas ke li antaŭ du jaroj elektigis kiel prezidanto pro manko de alia kandidato, sed ke li neniel sentis sin bona en la rolo de kunordiganto. Li preferas pli konkretan taskon, kaj kandidatas kiel sekretario (laboro kiun Yves Nevelsteen pro daŭra malsano ne plu povas daŭrigi). Jorg kandidatas por prezidanto. Ilja kaj Bart kandidatas por estrarano. Ĉar ne estas protestoj la kunveno akceptas la ĉi-supre priskribitan estraron. La posteno de vic-prezidanto - kiu ĉe ni estas nenio alia ol tiu de estrarano (escepte okaze de morto de Jorg...) - estas atribuita al Bart.

Ĉar ŝanĝigas la kasisto, ni devas anonci la novan estraron en la belga ŝtatgazeto. Se ne, Wim ne povas fari financajn agojn nome de Fleja. Li demandos ĉe FEL kion ni faru por publikigi.

## 3. Divido de pliaj en- kaj ekster-estraj taskoj

Ilja kiel estrarano okupighos pri informado al la malesperanta mondo. Li i.a. faros liston de borsoj aŭ kunvenoj kie ni reprezentigu kun informa materialo. Stefaan rimarkas ke ekzistas fotokopia revuo (INTERECO) kiu anoncas multajn esperantistajn kaj ĉi-rilatajn okazaĵojn. Nun Yves ricevas daŭrigi. Stefaan sendos la kontaktadreson al Ilja por ke li povu ŝanĝi la sendadreson.

Apud la estraro estos la komisiono pri renkontiĝoj. Ĝi unue listigos la taŭgajn ejojn (pri kiuj ni jam havas liston kiu nun estas ĉe Yves Nevelsteen. Eddy havas pasintjaran ekzempleron en sia aŭto kaj tuj donos ĝin al Ilja).

Jorg emas okupiĝi ankaŭ pri instruado. Li pensumas pri instruado rekte fare de Fleja, ĉar la transigo de junuloj de klubaj kursoj al ni ne bone funkcias. Wim rimarkas ke tio estas granda tasko, kaj ke eble pli taŭgus kontakti la klubajn instruistojn por instigi ilin al la Fleja-pro-

pagando. Eble pli realigebla afero en la baldaŭa estonto estas daŭriga kurso dum la aŭtuno por IS-emuloj.

La eksterajn rilatojn al la esperanta mondo prizorgos Jorg. Li ankaŭ estos TEJO-komitatano.

Stefaan transprenos la redaktadon de JEN, ĝis kiam Yves denove sanos. Kompare al lia redaktado de antaŭ du jaroj, la situacio ŝanĝigis: tiam la flandra redaktanto nur sendis artikolojn, la du nederlandaj redaktantoj faris la finan laboron. Nun Yves kaj la nura nederlanda redaktanto Sjoerd Bosga kunvenis persone por duope fari la laboron. Stefaan ne vidas tempon por fari tion, sed esploros ĉu al Sjoerd eblas dividi la taskojn helpe de retrosta kunlaboro.

## 4. Financoj

Eddy donis al Wim superrigardon pri la nuna stato de ĉiuj kontoj. Wim translokos la kontojn al bankoj en sia najbareco. Depende de la banko ŝanĝigos la kontnumeron. Ĉar ni nuntempe ne plu havas stokon da Fleja-leterpapero (kiu mencias la kontnumeron) tio ne vere gravas. En unu okazo estas eĉ pli favore fermi la konton en unu filio kaj en alia bankoficejo denove malfermi ĝin.

Financan raporton pri 1993 Eddy ne finpretigis. Li jes jam povas diri ke estis pli da elspezoj ol kutime pro la presado de nia broŝuro. La semajnfino en Kortrijk havis preskaŭ nul-rezulton.

Wim rimarkigis al FEL ke Fleja ne profitas de la altigo de 1 kotizoj. Ili altiĝis per 200 fr., el kiuj 100 fluas al FEL kaj 100 al la loka klubo. Sed ofte junuloj tute ne rilatas al la loka klubo, sed nur al Fleja. Ĉu oni malatentis pri ni? Wim ne ricevis veran respondon, kaj insistos.

## 5. Raporto pri OKEJ (Jorg)

Antaŭ unu monato okazis Okcident-Eŭropa Junulara Konferenco en Antver-

peno. Protokolon plupreparas Thomas Pusch. Priparolata temo estas i.a. la tiel nomata Praga kurso. Dumsomere okazos en Prago E-kursoj por komencantoj (ĝis 15 personoj de unu lingvo) kaj progresantoj. Jam 10 nederlandaj komencantoj interesigas, indas ankoraŭ varbi kelkajn flandrojn ĝis la limdato (1/7). Tiucele Jorg disdonas varbilojn al la ĉeestantoj por ke ili dispendigu ilin ĉiuloke.

## 6. Service Civil International

La organizo SCI organizas ĉiujare diversajn laborkunvenojn (purigado de tereno, restaŭrado de konstruaĵo,...) por kunlaborigi diversnaciajn homojn. Dum unu el tiuj kunvenoj, du Francoj ĉiujare instruas duontage Eon. Post tiu ĉi jaro ili ĉesos fari tion kaj ili invitas instruemajn esperantistojn partopreni la ĉi-aŭgustan arangan por ekkoni la principon. Estus tre bone se ni trovus du instruistojn kiuj volas aŭ taŭgas, Ilja publikigos tiun ĉi anoncon (GEJ-gazeto, koncize).

## 7. Feria borso en Tessenderlo

Je la unua de majo okazis ĝi. Wim iom antaŭe sendis kelkajn ekzemplerojn de nia broŝuro, TEJO-informilojn, varbilojn pri la praga kurso, ion pri la labortendaro de TEJO.

## 8. Fleja-semajnfino en Melle

Kvankam la semajnfino estis pli frue organizita ol pasintjare, oni ne povas nomi ĝin profesia (sed ni amuzigis). Estas planoj por eble organizi la paskan renkontiĝon de NEJ kune kun ili en Flandrio. Tiukaze ĉio devos funkcii ankoraŭ pli flue (kio cetere pli bone eblos, ĉar tie ĉeestas 5-oble pli da homoj). Ĉeestis en Melle 15 homoj inter kiuj 6 Nederlandanoj kaj du pli malpli novaj Flandroj. La lingva nivelo estis tre bona (preskaŭ neniom da krokodilado).

Du homoj kiuj ne aliĝis sed simple serĉis la ejon laŭ la nomo de la komunumo



Melle ne sukcesi trovi ĝin ĉar la ejo troviĝas en Melle-Gontrode. Jorg skribos pardonpetan leteron al ili (kvankam ne ni kulpas, nealiĝinte ili ne disponis pri dua informilo).

La financa profito de la semajnfino estis tiel neatendite granda, ke ni eĉ kapablis doni vojaĝsubvencion al la eksterlandanoj.

### 9. Subtegmento

La subtegmento en la E-domo en Antverpeno estas enordigita. (Dankon al la farintoj!) Venontfoje ni preparolos kiel uzi ĝin.

### 10. Venonta kunveno

La venonta estrarkunsido estos je mardo la 28-a de junio, je la 20-a horo en Antverpeno.

### Administrantarkunsido de FEL en Gent - 7 maj 1994 (il)

Ĉeestis: Wim De Smet (WDS), Roland Rotsaert (RR), Jacques Schram (JS), Paul Peeraerts (PP), Ingrid Lievens (IL), Henny De Ketelaere, Lucien De Sutter, Mari-Roza De Wolf, Jef Geeraerts, Piet Glorieux, Roger Goris, Ghislains Jacobs, Katja Lödör, Wim Slootman, Edward Symoens, Cor Van Ekelenburg, Jules Verstraeten

komenco 10h; fino 12h40

### 0. Vizito de s-ino Marjorie Boulton

Post akcepto kaj salutoj, s-ino Boulton prezentis al ni tri novajn poemojn siajn.

### 1. Alparolo de la nova prezidanto Wim De Smet

WDS prezentas sin kaj skizas la evoluon de la E-movado en Flandrujo. Li opinias ke FEL devas ŝanĝi kelkajn metodojn kaj agadmanierojn. Dum sia eksterlanda restado li aprecis la valoron de bone

preparitaj dokumentoj.

### 2. Rolo de la administrantoj

La administrantoj havas respondecon. Ili estu elektitaj kaj laboru laŭ la statutoj. La estraro de FEL devas informi kaj konsulti la administrantojn. La administrantoj esprimu la ideojn de la lokaj grupoj. Anstataŭantoj ne estas antaŭviditaj, do la elektitoj mem ĉeestu la kunsidojn.

### 3. Konsistigo de komisionoj

WDS verkis proponon pri regularo. La estraranoj preparolos tiun tekston dum la venonta estrarkunveno. La komisionoj pridiskutu la ideojn, la problemojn, sed la komisiito efektivigas la laboron. Oni ĉiam povas inviti specialiston. Jenaj administrantoj kandidatigas (aliaj personoj havas ankoraŭ eblecon anonci sin):

Financoj (RR): PP, WDS, oni serĉas kompetentulon!

Instruado, aktivuloj (JVE): Edward Symoens, Henny De Ketelaere, Cor Van Ekelenburg

Membroj, grupoj, revuoj (IL): Katja Lödör, Ghislain Jacobs, Lucien De Sutter, Mari-Roza De Wolf

La domo (JS): Ivo Durwael, PP, Jules Verstraeten, Cor Van Ekelenburg

Informado (WDS): Germain Pirlot, Piet Glorieux

Ekster-FEL-aĵoj (AH): PP, RR, WDS

### 4. Eŭropaj elektoj

WDS skribis al la partioj por ke ili indiku kandidaton kiu deklaras sin favora al Eo. La rezulton ni sciigos al la membroj, tiel oni povas subteni tiun kandidaton. Ĉu iu persone konas kandidaton? Jam venis respondo de Willy De Clerq.

### 5. Problemoj de kelkaj grupoj

M. Habex kaj J. Geeraerts estis invitetaj por preparoli la problemon en Limburgo.

M. Habex ne reagis, eĉ post 2a letero. J. Geeraerts ĉeestis la kunvenon kaj klarigas la problemon. La estraro denove skribos al M. Habex kaj decidos pri la afero dum la venonta estrarkunveno.

### 6. Anstataŭigo de komitatano ĉe UEA

AH devus partopreni la komitatkunsidojn de UEA, sed li ne iros al Seulo. Edward Symoens provizore volas anstataŭi lin.

### 7. Diversaĵoj

Pro manko de tempo sekvis nur kelkaj anoncoj; la aliaj punktoj estos pritraktataj dum la venonta kunveno.

### Adresaro

Antoine Dumortier, Av. du Laerbeek 27, 1090 Brussel, (02) 478.14.67

s-ino Dupont, rue de Henne 16, 4058 Embourg

Bernadette Monti, rue Sompré 34, 4400 Ivoz-Ramet [Flémalle, regiono Liège]

Fernand Roose, Sinte Klaradreef 59, 8000 Brugge



## Organigramo

### HONORA KOMITATO

+ Emile Cortvriendt, Diepestraat 29, 2060 Antwerpen.  
Tel. (03) 232 44 30.  
+ Gérard Debrouwere, Magdalenastraat 29, 8500 Kortrijk.  
Tel. (056) 22 76 48.  
Fernand Roose, Sinte-Klaradreef 59, 8000 Brugge.  
Tel. (050) 34 30 61.  
Edward Symoens, Putsesteenweg 151, 2920 Kalmthout.  
Tel. (03) 666 62 66.  
+ Cesar Vanbiervliet, Oudenaardsesteenweg 158, 8500 Kortrijk.  
Tel. (056) 22 00 11.  
Jules Verstraeten, Sint-Bernardsesteenweg 1078, 2660 Hoboken.  
Tel. (03) 827 66 43.

### ESTRARO

Prezidanto:

Wim De Smet, Hertendreef 12, 2920 Kalmthout  
Tel. (03) 666 99 49

Vicprezidanto:

Alex Humet, Van Campenhoutstraat 4, 2600 Berchem  
Tel. (03) 239 21 69

Sekretario:

Johan Van Eeno, Peperstraat 72, 8000 Brugge  
Tel. (050) 34 71 92

Financoj:

Roland Rotsaert, Visspaanstraat 97, 8000 Brugge.  
Tel. (050) 33 00 04

Membroj:

Ingrid Lievens, Oudebareelstraat 10, 9041 Oostakker  
Jacques Schram, Hof Ter Bekestraat 49, 2018 Antwerpen  
Tel. (03) 237 86 02

## GRUPOJ - ADMINISTRANTOJ

### ANTVERPENO

#### La Verda Stelo

Korespondadreso:

"La Verda Stelo", Frankrijklei 140, 2000 Antwerpen.

Prezidanto:

Jacques Schram, Hof Ter Bekestraat 49, 2018 Antwerpen  
Tel. (03) 237 86 02

Vicprezidanto:

Henny De Ketelaere, Miroeusstraat 26, 2018 Antwerpen  
Tel. (03) 237 15 67

Kasisto:

Clara Durwael, Paul Gilsonlaan 5, 2650 Edegem  
Tel. (03) 440 30 92

Membro:

Cor Van Ekelenburg, Korte Van Sterbeekstraat 7, 2060 Antwerpen

### La Erikejo

Korespondadreso:

"La Erikejo", Douglaslaan 14, 2950 Kapellen

Prezidanto:

Jorg De Mulder, Beauvoislaan 86, 2920 Kalmthout  
Tel. (03) 666 95 98

Vicprezidanto:

Wim De Smet, Hertendreef 12, 2920 Kalmthout  
Tel. (03) 666 99 49

Sekretario:

Mireille Storms, Douglaslaan 14, 2950 Kapellen  
Tel. (03) 666 83 19

Kasisto:

Erhard Boehme, Plantinlaan 10, 2940 Stabroek  
Tel. 664 40 47

## BRABANT

### Esperanto 2000

Korespondadreso:

"Esperanto 2000", Rue Ménada 44, 1320 Hamme-Mille

Prezidanto:

Bert Vanhoven, Boerenkrijglaan 20, 3120 Tremelo  
Tel. (016) 53 58 92

Sekretario:

Roger Goris, Rue Ménada 44, 1320 Hamme-Mille  
Tel. (010) 86 01 12

Kasisto:

André Wollants, Maleisenstraat 86, 3020 Herent  
Tel. (016) 23 74 18

Administrantoj de FEL:

Ghislain Jacobs, Kerkstraat 97, 3010 Kessel-Lo



Tel. (016) 26 16 93  
Roger Goris, Rue Ménada 44, 1320 Hamme-Mille  
Tel. (010) 86 01 12

## LIMBURG

### Limburga Esperanto-Ligo

Prezidanto:  
Jos Vandebergh, Ambachtstraat 39, 3530 Houthalen.  
Tel. (011) 52 19 43.  
Sekretario:  
Albert Claesen, Zonnebloemstraat 13, 3590 Diepenbeek.  
Tel. (011) 32 36 03.  
Kasisto:  
Albert Claesen.  
Administranto de FEL:  
Jef Geeraerts, Boendersstraat 12, 3670 Meeuwen  
Tel. (089) 41 80 95

### Beringen

Prezidanto:  
Jos Lemmens, Maasheidestraat 7, 3580 Beringen.  
Tel. (011) 42 26 36.  
Sekretario:  
Gustaaf Rombaut, Zandhoefstraat 156, 3583 Beringen-Paal.  
Tel. (011) 42 80 20.  
Kasisto:  
Gustaaf Rombaut.

### Genk

Vicprezidanto:  
Hendrika Mandervelt, Gildelaan 27, 3600 Genk.  
Tel. (089) 35 95 42.  
Sekretario:  
Willy Minnen, Loskaaistraat 6, 3600 Genk.  
Tel. (089) 35 07 13.  
Kasisto:  
Willy Minnen.

### Hasselt

Prezidanto:  
Peter Berx, Havermarkt 39 bus 7, 3500 Hasselt

Tel. (011) 23 30 93  
Sekretario:  
Marcel Aerts, Lazarijstraat 122, 3500 Hasselt  
Tel. (011) 32 36 03  
Kasisto:  
Albert Claesen, Zonnebloemstraat 13, 3590 Diepenbeek  
Tel. (011) 32 36 03

### Houthalen

Prezidanto:  
Jos Vandebergh, Ambachtstraat 39, 3530 Houthalen  
Tel. (011) 52 19 43  
Vicprezidanto:  
Leon Geysmans, Lariksenstraat 13, 3530 Houthalen  
Tel. (089) 38 17 77  
Sekretario:  
Alfons Lijnen, Grote Baan 156, 3530 Houthalen  
Tel. (011) 52 20 74  
Kasisto: Alfons Lijnen

### Peer

Liliane Verpoorten, Burkel 16 B/2, 3990 Peer  
Tel. (011) 63.64.34

## OKCIDENT-FLANDRUJO

### Paco kaj Justeco

Prezidanto:  
André Dumarey, Blekerijstraat 32, 8310 Brugge-Assebroek.  
Tel. (050) 35 48 13.  
Sekretario:  
Oliva Van Eeghem, Torhoutsteenweg 31, 8200 Sint-Andries  
Kasisto:  
Raymond Defrancq, Rietlaan 57, 8200 Brugge-St-Michiels.  
Tel. (050) 38 11 98.  
Administranto de FEL:  
Johan Van Eeno, Peperstraat 72, 8000 Brugge  
Tel. (050) 34 71 92

### La Konkordo

Prezidanto:  
Jean Pierre Allewaert, Tarwelaan 10, 8500 Kortrijk



Tel. (056) 20 07 96

Sekretario:

Piet Glorieux Werkensstraat 56, 8600 Werken

Tel. (051) 56 90 30

Kasisto:

Danielle Sabbe-Demeyere, Winterland 23, 8501 Heule

Tel. (056) 35 55 35

Administrantoj de FEL:

Piet Glorieux

### **La Konko**

Korespondadreso:

"La Konko", Paul Michielslaan 10, 8400 Oostende

Prezidanto:

Raymond Wylleman, A. Vermeylenstraat 65, 8400 Oostende

Tel. (059) 50 27 08

Vicprezidanto:

Flory Witdoekt, Witte-Nonnenstraat 9A, 8400 Oostende

Tel. (059) 70 29 14

Sekretario:

Marc Cuffez, Elisabethlaan 295, 8400 Oostende

Tel. (059) 80 85 17

Kasisto:

André D'Hulster, Paul Michielslaan 10, 8400 Oostende

Tel. (059) 80 06 95

Administranto de FEL:

Lucien De Sutter, Frère Orbanstraat 210, 8400 Oostende

Tel. (056) 50 18 25

### **Knokke**

Prezidanto:

Albert Marmenout, Helmweg 7, 8300 Knokke-Heist 1

Tel. (050) 60 55 35

### **ORIENT-FLANDRUJO**

#### **La Pioniro**

Prezidanto:

Mari-Roza De Wolf, Botermelkstraat 100, 9300 Aalst.

Tel. (053) 78 26 04.

Sekretario:

Hugo Dossche, Asserendries 103, 9300 Aalst.

Tel. (053) 70 17 89.

Kasisto:

Clement Amant, Brakelstraat 52, 9300 Aalst.

Tel. (053) 21 31 56.

Administranto de FEL:

Mari-Roza De Wolf

### **La Progreso**

Prezidanto:

Katja Lödör, Peter Benoitlaan 117, 9050 Gentbrugge

Tel. (09) 230 16 77

Vicprezidanto:

Patrick Haerick, Zilverberklaan 25, 9032 Wondelgem

Tel. (09) 227 02 15

Sekretario:

Ingrid Lievens, Oude Bareelstraat 10, 9041 Oostakker

Kasisto:

Hans Delnat, J. Lambrechtstraat 8, 9000 Gent

Tel. (09) 221 10 02

Administrantoj de FEL:

Katja Lödör

### **KOOPTITAJ ADMINISTRANTOJ**

Wim De Smet, Hertendreef 12, 2920 Kalmthout

Tel. (03) 666 99 49

Alex Humet, Van Campenhoutstraat 4, 2600 Berchem

Tel. (03) 239 21 69

Piet Glorieux, Werkensstraat 56, 8600 Werken

Tel. (051) 56 90 30

Roland Rotsaert, Visspaanstraat 97, 8000 Brugge

Tel. (050) 33 00 04.

Ingrid Lievens, Oude Bareelstraat 10, 9041 Oostakker

### **ADMINISTRANTOJ-FUNKCIULOJ**

Paul Peeraerts, Baron Dhanislaan 13, 2000 Antwerpen

Tel. (03) 234 34 00 (dum oficejaj horoj)

Guido Van Damme, Haantjeslei 31, 2018 Antwerpen

Tel. (03) 234 34 00 (dum oficejaj horoj)

### **FLEJA**



Korespondadreso:

Fleja, Frankrijklei 140, 2000 Antwerpen

Prezidanto:

Jorg De Mulder, Marnixplaats 10, 2000 Antwerpen

Tel. (nur semajnfine) (03) 666 95 98

Vicprezidanto:

Bart Demeyere, Drift 26, 8420 Wenduine

Tel. (dum ofichoroj) (03) 240 88 61

Sekretario:

Stefaan Cottenier, *Veldstraat 49, 3001 Heverlee*

Tel. (016) 20 77 38

Kasisto:

Wim Sloomans, J. Moretuslei 74A (G), 2610 Wilrijk

Tel. (03) 820 24 54

Estrano:

Ilja De Coster, Varendriekouter 47, 9031 Drongen

Tel. (09) 227 86 64

FEL-administranto:

Wim Sloomans

TEJO-komitatano:

Jorg De Mulder

## KUNLABORANTAJ ASOCIOJ

### Belga Esperantista Fervojistia Asocio

Lucien De Sutter, Frère-Orbanstraat 210, 8400 Oostende

Tel. (059) 50 18 25

### Internacia Ligo de Esperantistaj Instruistoj

Raymond Wylleman, A. Vermeylenstraat 65, 8400 Oostende

Tel. (059) 50 27 08

### Belga Ligo de Katolikaj Esperantistoj

Hubert Audenaert, Beekstraat 6, 9160 Lokeren

Tel. (09) 348 44 56.

### Skolta Esperanto-Ligo - Belgio

Prezidanto:

Arie Bouman, Driesdreef 8, 9030 Mariakerke

Tel. (09) 227 48 41

Sekretario:

Nico Boon, Merelhof 8, 3300 Tienen

Tel. (016) 81 52 46